

# DIN EN 1010-4:2010-12 (E)

Safety of machinery - Safety requirements for the design and construction of printing and paper converting machines - Part 4: Bookbinding, paper converting and finishing machines (includes Amendment A1:2009)

---

<b>Contents</b>		<b>Page</b>
Foreword .....		4
Introduction .....		5
<b>1</b>	<b>Scope .....</b>	<b>5</b>
<b>2</b>	<b>Normative references .....</b>	<b>6</b>
<b>3</b>	<b>Terms and definitions .....</b>	<b>7</b>
<b>4</b>	<b>List of significant hazards .....</b>	<b>10</b>
<b>5</b>	<b>Safety requirements and/or measures .....</b>	<b>17</b>
5.1	General .....	17
5.2	Bookbinding machines .....	17
5.2.1	Stitching, riveting, eyeletting and attaching machines (with manual feeding) .....	17
5.2.2	Gang stitchers .....	19
5.2.3	Gathering machines .....	21
5.2.4	Perfect binders (Figure 11) .....	23
5.2.5	Paper drills .....	25
5.2.6	Book signature presses .....	26
5.2.7	Book presses .....	26
5.2.8	Sheet folding machines (Figure 16) .....	27
5.2.9	Book production lines for the production of hard cover books .....	28
5.2.10	Back rounding and pressing machines .....	30
5.2.11	Backlining and head banding machines .....	31
5.2.12	Casing-in machines .....	31
5.2.13	Book cover crease forming machines (presses) .....	32
5.3	Paper converting machines .....	33
5.3.1	Machines for the production of envelopes .....	33
5.3.2	Machines for the production of sanitary items .....	40
5.3.3	Inserting machines (Figure 28) .....	45
5.3.4	Counter-stackers .....	46
5.3.5	Paper embossing machine .....	46
5.4	Finishing machines .....	48
5.4.1	Coaters .....	48
5.4.2	Laminators .....	52
<b>6</b>	<b>Verification of safety requirements and/or measures .....</b>	<b>56</b>
<b>7</b>	<b>Information for use .....</b>	<b>66</b>
7.1	Instruction handbook .....	66
7.1.1	Stitching, riveting, eyeletting and attaching machines .....	66
7.1.2	Perfect binders .....	66
7.1.3	Machines for the production of envelopes .....	66
7.1.4	Machines for the production of sanitary items .....	67
7.1.5	Paper embossing machines .....	67
7.1.6	Coaters .....	67
7.1.7	Hold-to-run speeds of above 10 m/min under two-hand control .....	67

7.1.8	High contact temperatures .....	67
	<b>Annex A (normative) General requirements .....</b>	<b>68</b>
A.1	Production lines .....	68
A.2	Start-up warning device .....	68
A.3	Limit values for interlocking guards .....	68
	<b>Annex ZA (informative) !!!!Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 98/37/EC""""</b> .....	<b>69</b>
	<b>Annex ZB (informative) !!!!Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 2006/42/EC""""</b> .....	<b>70</b>